Año VI. Ferrol La Democracia. 1891. Nùm. 1[illegible]5[illegible]

LA DEMOCRACIA

PERIÓDICO DE LA MAÑANA.

s periódicos de provincias
arecida á la siguiente que
le Barcelona:
capitan general señor
cial, manifestándole
España las recep-
er lugar hoy con
ste pa
narios
echo,
lenes para
las ha-
porque
de en Fe-
del derecho e
alacio de l
pequeñas infr
ciencia de t
pero
trimestre cua-

Mañana prob
estos acuerdos
La
cion
bran
el

PRECIOS DE SUSCRIPCION

FERROL.—Un mes ... Montevideo, 19. trimestre cuatro pesetas.—Ultramar ...
La correspondencia á este puerto el vapor, nueve pesetas.
No se devuelven, de la compañía director de este periódico.
...originales.

REDACCION Y ADMINISTRACION
SINFORIANO LOPEZ, 80

e fri
ore es
siguier
ha

ALMANAQUE AMERICANO

Hoja de mañana

pobres en-
cedió y cede la
socorro ... al Ayuntamiento sino
...lo de Ferrol, como supon mos cedia los
... para escuelas públicas prestando un
servicio á la poblacion, no ha guardado el
Sal... Ayuntamiento la consideracion debida al Hos-
...al al cobrarle los andenes.
¡Es muy ingrato nuestro Ayuntamiento y sobre todo su alcalde del rey!!
Sab... prensa

22

1809. Batalla de Essling

VIERNES

142 | Stos. Castro, Marcelo y | 223
Emilio mrs. y Sta. Rita de Casia
viuda

LA SAL DE «LA MONARQUIA»

Decia anteayer *La Monarquia* su artículo de fondo, á censurar la supresion del gravámen sobre la sal, cuya supresion califica de gracia otorgada á determinada persona con el objeto de contar con un amigo dentro de la corporacion.

Es de suponer que el colega monárquico no habrá querido referirse á los concejales republicanos que votaron la supresion del arbitrio, porque de suponer la alusion á ellos dirigida, habria que deducir que habia bajado muchos grados la penetracion y cordura de *La Monarquia*, á la cual no hemos tenido jamás por corta de alcances, antes por el contrario, mas bien nos parece á veces que se pasa de lista.

Porque, ¿qué necesidad tienen nuestros correligionarios de un amigo mas en el ayuntamiento, cuando dentro de breves dias dispondràn de una mayoria absoluta, sin tener que recurrir á gracias y mercedes lesivas para el pueblo?

¿O acostumbra *La Monarquia* á comprar lo que ya posee, dejando de adquirir lo necesario?

Hasta aquí no vemos el objeto egoista que hayan podido perseguir los concejales acusados por *La Monarquia* de atrevimiento y poco aprensivos.

Pero vamos á la argumentacion del colega, que ojalá fuera sólida como es hábil y encaminada á causar efecto.

Arguye en primer término que aquí, donde se hallan gravadas las especies mas importantes, mas necesarias y de mavor consumo, causa asombro se suprima el arbitrio sobre sal.

Con decir que el Ayuntamiento no tiene el derecho de gravar este artículo con el cien por cien, como puede gravar esos otros artículos, queda demostrado lo secundario de este arbitrio en lo que afecta á los intereses municipales, y con añadir que el Ayuntamiento del Ferrol solo tiene que entregar por este concepto al Tesoro la exigua cantidad de 6.400 pesetas, afir-

ciaciones que nos nevada pocas veces compatibles ¿donde queda el de la idea ... y los camнega?
como si nos encontramos ... ftan solamente 6.400 pe-
Muchos de los ... chos sobre la carne, el pan y
ceptados por ... rque si á más no ascendiesen,

Algunos concejales que votaron la supresion en la ..., serian culpables de no haber comsuspe... rior ... o á tan pequeño precio la liberacion de tan importantes y necesarios artículos. Mas como quiera que la diferencia entre esos arbitrios y el de la sal es enorme, cae por su base la proposicion de *La Monarquia*, dirigida á aplicar ese importe á la rebaja de otro artículo más importante.

Efectivamente, las 6.400 pesetas aplicadas á la carne ó al pan, harian bajar en un céntimo el precio de la unidad, y las disminuciones insignificantes de los impuestos sabe muy bien *La Monarquia* que no se traducen en descenso de los precios en el mercado.

Luego es injusta la censura del colega, y es descabellada su proposicion é imposible de llevar á la práctica, y es malicioso y mas que malicioso inocente, suponer, como supone, que esto sea trabajo anticipado para la eleccion de cargos.

Y aquí deberia terminar nuestra tarea, contestadas tan lacónica como irrebatiblemente las acusaciones de *La Monarquia*.

Pero como no nos gusta quedar á deber, entraremos en otro órden de sucintas consideraciones.

Esa insignificante cantidad de 6.400 pesetas que el municipio ha de entregar al Tesoro y que efectivamente en nada gravan al vecino en general de modo directo, implica, no el favor dispensado al millonario aludido, cuyos negocios nos tienen muy sin cuidado, sino el monopolio de una empresa, el encarecimiento de las carnes saladas, la supresion de una industria de que se utilizan muchísimos pequeños contribuyentes, la dificultad de realizar la salazon de ganado de cerda á infinidad de pobres á quienes se haria subir la sal de 1'25 pesetas, que hoy cuesta á 1'25 más 4'14, ó sea en total á 5'39 pesetas, igual á 21'56 reales los 46 kilos ó quintal castellano.

Imposible que comercie nadie, y menos los pequeños industriales, con la sal á 21'56 reales: imposible que nadie haga la competencia á la empresa cobradora del arbitrio, única que hoy comercia, monopolizando el tráfico, la cual á trueque de 6'400 pesetas que tiene que abonar, no al municipio, que nada gana en ello sino al Tesoro, viene á sacar de la poblacion una suma crecidísima, que ya hemos dicho á qúienes grava principalmente. Porque siendo el consumo medio anual de 8.000 quintales, y el precio de cada unidad 4'14 pesetas, el producto bruto del arbitrio es de más de 33.000 pesetas.

Liberado el artículo á tan pequeño precio, no han favorecido los concejales á un solo salinero, sino que cada cual es dueño de importar de donde quiera y de establecer la competencia en el precio ¿O no existen más salinas que las del comerciante aludido?

Bien sabe *La Monarquia* donde existen, y bien conoce *La Monarquia* á quien hizo de esto pingüe negocio, sin lesionar para nada las arcas municipales y con ventaja del consumidor, confesémoslo imparcialmente.

Discurra, pues, el colega monárquico con menos habilidad y más buena fé, como sabe hacerlo si quiere. No retuerza el argumento, desnaturalizando y tergiversando una verdad para conducir la opinion á donde le conviene; no intente hacer notar ocultos é interesados fines en donde no existe ni malicia ni error.

Porque discurriendo nosotros por análogos derroteros, iríamos á muy lejos y sin embargo no lo hacemos.

Y la buena fé, sobre ser un deber periodístico, han de agradecérsela los contribuyentes y con ellos LA DEMOCRACIA.

CONTRASTE

Si por problema social ha de entenderse el problema de la miseria, tienen harta razon los que dicen que la cuestion es antigua como la sociedad y contemporánea del hombre. Las cavernas en que se abrigó el hombre primitivo debieron ser el primer teatro de esa eterna contienda acerca de lo tuyo y de lo mio. Desde la conquista de las habitaciones lacustres por las antiguas razas portadoras de armas de bronce, hasta la guerra franco prusiana, no se ha producido lucha entre los hombres en cuyo fondo no sea fácil percibir un móvil de caracter económico. Los sacerdotes en la India, los déspotas en todo el Oriente se dicen dueños de la propiedad. Por la propiedad luchan, en los pequeños Estados de Grecia, las aristocracias y el pueblo. El problema agrario mantiene en la antigua Roma la querella secular entre patricios y plebeyos. Cuestion social es la insurreccion de Espartaco. El hambre arroja á los bárbaros sobre el imperio romano. El hambre produce en la Edad Media los reiterados levantamientos de los siervos. En nuestros dias, cuando las revoluciones han comenzado á realizarse por motivos ideales y teóricos, en vista de principios y á nombre de derechos, pasa, no obtante, por axioma, el de que toda agitacion política va siempre precedida de una crisis económica que afecta hondamente al problema de la subsistencia.

¿Qué hemos adelantado, con reconocer este hecho, para la solucion del enigma? La cuestion social podrá ser vieja, pero es, al propio tiempo, siempre nueva. Nunca, hasta nuestros tiempos, se han suscitado los problemas de los derechos del trabajo, de las relaciones entre éste y el capital, de la produccion y del consumo, de la distribucion de las riquezas, del salario, de la participacion en los beneficios, de las horas de trabajo, de la instruccion del obrero, del amparo legal de la mujer y del niño como elementos de la produccion económica, de los inválidos del trabajo, del colectivismo, del mutualismo, de la cooperacion. La legislacion tradicional ha versado sobre la propiedad, no sobre el trabajo. La regulacion de la esclavitud antigua, de la servidumbre de la gleba, de la tirania de los gremios; he aqui cuanto el legislador ha creido deber hacer por, ó mas bien contra el trabajador. Regular, segun ley de derecho, el trabajo libre, ha de ser obra de nuestro tiempo.

A los que juzgan posible la solucion del problema por medios de violencia, á los que se aterran ante la perspectiva de catástrofes apocalípticas, á esos si pueden servirles de provechosa leccion las remembranzas de la historia. En ella aprenderán que nunca ha revestido la eterna lucha de los intereses caracteres tan pacíficos como en nuestro tiempo. Y es que la civilizacion no es un vano nombre. Ella va poco á poco engendrando la verdadera humanidad, labrando la estatua humana y emancipando al hombre de la bestia.

El socialismo moderno y el socialismo medieval acaban de ofrecernos, con breves dias de intérvalo, el espectáculo instructivo del contraste de sus procedimientos. Las clases proletarias de todos los pueblos cultos, unidas por vez primera en una aspiracion común, han producido una formidable agitacion. Del fondo de la sociedad se ha elevado unánime la voz del pueblo trabajador. El obrero se juzga esplotado. Quiere ser hombre, padre de familia, ciudadano, no mero útil de taller. Reclama, protesta en amenaza. Esa grande efervescencia de pasiones se ha manifestado en mensajes, discursos, *meetings*, cuando mas en hu... se ha registrado un solo atropello, no se ha denunciado un solo crimen. Si el 1º de Mayo ha ocasionado alguna violencia, de ella han sido víctimas los obreros y causas la torpeza, la inepcia, la soberbia, el azoramiento de autoridades imprudentes. Este es el socialismo contemporáneo.

En esa otra mitad de Europa, sumida aún en las tinieblas de los tiempos bárbaros, ha cundido la animosidad que de tiempo en tiempo suele levantarse contra los judios, como vieja reminiscencia de los odios del fanatismo. La agitacion antisemítica que en la Europa civilizada se muestra tan solo por el encono en las sordas contiendas del agio ó por la aparicion de algun libro *sensacional*, ha tomado en la Europa bárbara la forma de una especie de cruzada encaminada á la persecucion y exterminio de la raza maldita y á la confiscacion de sus bienes en provecho de los cristianos. Las predicaciones acaban de dar sus frutos. Testigo, los incendios y las matanzas de Corfú. Es el socialismo bárbaro, el socialismo medieval. Antes de que un fanatismo ciego los llevara á decretar la expulsion, solian los cristianos dejar que los judíos, por un verdadero milagro de laboriosidad y de constancia, se fueran enriqueciendo. Cuando los juzgaban bastante ricos, un dia, de improviso, caian sobre la judería, quemaban, mataban, violaban, tomaban venganza del martirio del Cristo y tomaban tambien, al propio tiempo, todas las riquezas que aquellos infatigables mercaderes habian ido acumulando, con esfuerzos y privaciones sin cuento, perseguidos, humillados, maltratados, victimas de todos los atentados de la violencia y de todas las injurias del odio. Estas santas matanzas, estos robos piadosos se reproducian donde quiera con una especie de rítmica periodicidad.

... Evangelio ... han procedido respectivamente el fa...
Así ha... puede arreglarse sencillamente
natismo y la conviccion, la ... el derecho
El fanático, empobrecido por su ... ignorancia
por su holgazaneria ó por sus vicios, se cree
autorizado para remediar su miseria ... satisfacer su codicia robando al judío que ningun daño le habia hecho y tomando sobre él desquite del Calvario. El obrero laborioso, honrado, que se siente tratado injustamente por el rico, se guarda de atentar contra la persona de aquél á quien tiene por su tirano, respeta la propiedad, espera su remedio de la eficacia de la ley. La religion de la paz, de la caridad, de la mansedumbre, produce la violencia, el robo, el exterminio. La conciencia del propio derecho, enseña á los hombres la prudencia, la calma, la paciencia ante males por el momento irremediables, la lenta y constante preparacion de tiempos mejores. ¿Por qué? Porque entre el obrero y el burgués no media un odio de derecho divino. Porque la supersticion no envenena en ellos el conflicto de los intereses. Porque unos y otros estan destinados al cabo á comprenderse y concertarse en el seno de la humanidad. Y supremamente porque la civilizacion va engendrando poco á poco la humanidad verdadera, labraedo la estatua humana, emancipando al hombre de la bestia.

Papas, emperadores, estadistas reaccionarios, se desviven hoy por mejorar la suerte del obrero. ¡Cosa singular! ¡Ellos, los naturales enemigos de la emancipacion del hombre! ¡Ellos, los anatematizadores de la grande obra del 89! Tome el proletario de esos poderes el bien que pueda recabar. Pero guardese de aceptar nada, nada que se encamine á resucitar las creencias y las instituciones del pasado. Hay entre aquellos tiempos y nuestros la distancia que separa al *meeting* de Hyde Park de los incendios y la ... de Corfú.

... Acnade
... as por la
... está en su
... práctica, á
... ales frutos."

Noticias

Los periódicos ... os los auxilios materiales y ayer de Madrid ... caridad de Jesucristo, siempre
"Uos domingos ... lica de la numerosa ... ice que la Iglesia ha ... mpre cuanto pueda para ... sabe encontrar y proponer ... precios sum ... del desvalido.

Especifica luego los deberes de los patronos para con los obreros, y añade que el poseer bienes individualmente es de derecho natural al hombre, siempre que haga de ellos un justo uso:

troduccion y á donde podia ir á recogerla el interesado cuando quisiera.

El tipógrafo agradeció la atencion al fogonero, le pagó el importe del aforo por éste adelantado, y se dirigió al fielato para recoger el encargo. Pero júzguese de su asombro al escuchar de labios del fiel:

—Le han engañado á usted, caballero. Pero consuélese usted, porque no es usted solo el engañado. No hace media hora que se ha presentado tambien á recoger otro encargo un señor sacerdote por indicacion del mismo fogonero, á quien dicho señor habia entregado antes cuatro pesetas, importe del aforo de la mercancia en depósito, además de lo que consideró decoroso ofrecerle por via de propina.

Por demás está decir que ni las mercancias ni el fogonero parecieron por ninguno parte; pero es indudable que éste habrá pasado un excelente dia de San Isidro, merced á la credulidad de sus víctimas."

———

En el campo de Tiñosa y en la falda de la sierra que existe en el mismo, fué encontrada por dos mujeres que se dedican á coger yerbas, una imagen de la Asuncion, de piedra, pero de un trabajo tal, que esta llamando la atencion de cuantos la ven.

La procedencia de dicha imágen se ignora. Las mujeres referidas la guardan como una verdadera joya, habiéndoseles presentado varias personas en solicitud de que la vendan por el mérito que en ella encuentran.

———

En el ministerio de la Guerra se recibieron telegramas de Filipinas, en los que el general Weyler da cuenta de haber emprendido el dia 25 de Abril las operaciones contra los moros de Mindanao, batiendo el fuerte de Paran Parang, al que ha puesto el nombre de Reina Cristina; de haberse apoderado los dias 24 y 26 respectivamente de las costas de Lipanan y Boldun, siendo nuestras bajas dos muertos y cinco heridos y consistiendo las del enemigo en seis muertos y muhos heridos; y por último, de haber ocupado el dia 28 el puerto de Baras.

Columnas de 400 hombres recorren la costa de la bahia de Illana, desde Inkarán á Paran Parang, sin hallar hostilidades y sometiéndose á ellas todos los sultanes y dattos. El general Weyler está fortificando y abasteciendo á Baras, para continuar el 25 del actual las operaciones de las que aun espera mayores resultados.

———

La literatura catalana va siendo cada dia mas conocida y adquiriendo ... mayor importancia en ... mundo literario.

Una poetisa alemana acaba de publicar, traducidas, algunas de las mejores poesias de Mossen Verdaguez, y en las Universidades de Erlangen, Halle y Goltinga varios profesores se han ocupado de la literatura catalana.

———

Un vecino del pueblo de Alfarnate (Málaga) ha amenazado con emigrar al enterarse de que queria nombrársele alcalde.

Aun se dan casos.

———

En una casa de Puebla del Duch (Valencia) declaróse en la madrugada del mártes último un violento incendio.

Como á pesar de la fuerza que iban adquiriendo las llamas no se supiese donde se encontraban los morador...
vecinos subieron por u...
al primer piso, sacando ...
grandes esfuerzos, al dueño, ...
dos niñas de corta edad que do...
quilamente.

———

El juez municipal de Masanasa ... condenado á un mes y un dia de ... mayor, por la seccion tercera de lo crim... de Valencia, á consecuencia de haber ordenado el depósito de una joven soltera en casa de su novio que habita solo.

———

En la estacion de Mendigorria y en la aguja de entrada se ha hallado el cadáver del guarda Victor Jimenez, que no cabe duda habrá sido arrojado por el tren número 1. El juzgado entiende en el asunto.

———

Dicen de Chicago que Mr. Edisson se encuentra en aquella ciudad con objeto de visitar las obras de la Exposicion universal próxima.

Interrogado el famoso inventor por algunos miembros del comité ejecutivo, con respecto a si guardaba algo con que sorprender y admirar á los visitantes del certámen, contestó:

«Tengo intencion de preparar algo parecido á una combinacion de fotografía y electricidad que permita que cualquier mortal, sentado en su habitacion, pueda ver en una tela colocada ante sus ojos los personajes y actitudes de unos ejecutantes que representen una ópera ó comedia á la distancia de muchas millas del primero, y oir las voces de los cantantes con toda claridad.»

———

Los ingleses han instalado en algunos vagones de los caminos de hierro ciertos aparatos automáticos que ponen en las manos del viajero un libro con solo depositar en ellos una moneda; es decir, el viajero se encuentra con el mejor de los compañeros de viaje.

———

Se ha aprobado el contrato de permuta por cuya virtud proyecta el ayuntamiente de Cartagena el ensanche de la poblacion, urbanizando la muralla de mar y los terrenos del muelle de Alfonso XII.

———

En Colmenar Viejo ha sido preso un hombre que riñendo con su mujer intentó darle tan fuerte garrotazo, que desviado por la esposa, fué á descargar en la cabeza ... un niño de corta edad, que murió al poco de... rato.

Ecos regionales

El gobernador civil ha pedido informe á la Cámara de Comercio sobre los particulares que estime oportunos relacionados con una real orden de Agosto del 84, por la cual se dispuso que se abriese una informacion sobre la conveniencia de permitir el embarque de sal en la ria de Arosa para la conservacion del pescado cogido en el mar.

———

Del *Independiente* de Vigo tomamos la siguiente noticia:

"En el vapor "Tamar" de la Mala Real Inglesa salió para Londres el señor E J. ...

L...
do ar...
Lopez, ...
base sob...
rándole un...

———

De un dia á ... cuenta del Estado, ... del vapor "Cabo T... banco de Porcillán.

———

He aqui las cantidades p... por obligaciones de primera ... vengadas hasta 31 de Diciembre ... las cuatro provincias de Galicia:

Coruña: gastos de personal, 24 4... setas; idem de material, 18.115; total, ... tas, 42.553'42

Lugo: personal, 18.013'72 pesetas; material, 4.110'89; total, pesetas, 22 124'71.

Orense: personal, 48.059'48 pesetas; material, 27.303'91; total, pesetas, 75.363'39.

Pontevedra: personal, 7.732'72 pesetas; material, 2.805'93; total, pesetas, 10 538'65.

———

En el tren correo del sábado llegó el señor Montero Rios á Pontevedra.

Permanecerá en Lourizán algunos dias, regresando luego á Madrid.

———

Ha sido nombrado catedrático de derecho de la universidad de Santiago don Francisco de Castro Fernandez.

———

Desde el viernes se halla en Orense el delegado de Hacienda de Madrid señor Fernandez y Gonzalez.

———

Se ha hecho cargo del consulado de la República del Uruguay en la Coruña don Crescencio de la Nava.

———

El *Diario de la Marina*, que se publica en la Habana, escribe lo siguiente en el último correo que recibimos:

"En el vapor "Pio IX" se embarca hoy para la península, con objeto de restablecer su quebrantada salud, nuestro antiguo compañero en la prensa el señor don Juan Compañel, fundador y director que fué de *La Oliva* y *El Miño* en Vigo, y en esta isla del *Diario de Cárdenas*, *La Lealtad*, de Cienfuegos, y *La Union*, de Colon.

El señor Compañel desempeña en la actualidad la secretaria del ayuntamiento de Catalina, en esta provincia. Y por cierto que la referida corporacion, satisfecha del celo é inteligencia con que, durante siete años, ha tenido á su cargo este puerto, ha acordado unánimemente concederle, durante los seis meses de licencia, íntegro el sueldo.

Deseamos al señor Compañel feliz viaje y alivio en sus dolencias."

———

Los republicanos de Vigo piensan celebrar ...

...na poc...
... desde esta capital.

La ... compañia saldrá el 21 p... con objeto de que no quede desatendido el servicio de plaza, no marchan juntas; llegando el 20 á esta capital una de las compañias de Orense, despues de andar el mismo trayecto y sufrir las mismas fatigas.

El trayecto de Lugo á Orense, por ferrocarril podrá costar á cada soldado 1'50 pesetas aproximadamente y siendo este medio, mucho más ligero, más cómodo y más barato relativamente, creemos que seria preferible que por el capitan general se ordene á los dos destacamentos que efectuen el viaje por ferrocarril, pues por pocos gastos que la fuerza haga en su viaje á pié, siempre los hará mayores que los seis reales que el tren importa, y de esta manera y pagando el soldado de su peculio el tren, nada va perdiendo el ramo de Guerra, y en cambio el soldado va más contento y llega sin molestias á su destino.»

CORREO DE HOY

El capitan de artilleria de la armada don Hipólito Fernandez Gumila ha sido destinado a la comision inspectora de los cruceros del Nervion.

———

Paris 18.

Varios periódicos de esta capital aseguran que el Gobierno ruso ha firmado recientemente con la fábrica de Chatell Eraul un contrato para la construccion de tres millones de fusiles en un plazo que no escederá de treinta meses.

Esta noticia ha producido gran sensacion y es objeto de muchos comentarios.

———

En el express de esta mañana ha llegado á Madrid el renombrado constructor sir Charles Palmers. Permanecerá en la Córte unos dias, en casa de su amigo y socio el señor Martinez Rivas.

SATANIEL

POR

FEDERICO SOULIÊ

con gusto todas las penas merecidas por nuestra falta comun. Quedaré deshonrada á los ojos del mundo si conviene; pero tú te harás mas grande cada dia. Si Dios lo exige, iré á la casa de Enrico; seré esclava, si mi esclavitud puede anular el juramento que hiciste de renunciar á tus derechos; soportaré el oprobio ... sentencia que me condena, si de este ... puedes recobrar tu gloria; serviré à la ... é impura Sataniel, si todo este dolor y ... no pueden granjearte el perdon ... no del trono que te perte-...

... amó Fermin, cuyos ojos ... al ver como se exal-... neroso pensamiento,

... dejó caer ... santo ... s

vida por cada uno de sus gozos, y os tributaré gracias por vuestra clemencia: os adoraré por vuestra bondad, y os glorificaré por vuestra grandeza.

—¡Alida! ¡Alida! ¿qué es lo que dices? repetia Fermin, mientras su amante pronunciaba aquella oracion con voz ardiente y arrasados de lágrimas los ojos; Alida, ¿á qué vienen esos pensamientos? ¿á qué esa separacion, á qué esa oracion odiosa? ¡Oh! ¿has dejado de amarme ya?

Calló Alida, y cuando Fermin la levantó casi á pesar suyo del suelo en donde estaba arrodillada, ocultó la cabeza en el seno, vertiendo algunas lágrimas, y su voz murmuró suavemente estas palabras entrecortadas:

—¿Y tú, Fermin, me amas todavía?

—¡Cómo! ¿puedes dudarlo, Alida? ¿qué te he hecho yo para que lo dudes?

—¡Ay! si, me amas, respondió ella con dulzura, pero prefieres á mi amor la alta suerte que te espera.

—¿Y eso has creido?

—Es que cuando el obispo me ha dicho que volverias á mí, Fermin, he sentido tan grande gozo, que lo he olvidado todo, todo, hasta la cólera de mi padre.

—Yo tambien lo olvidaré todo, Alida mia.

—¡Oh! Fermin; ¿no conoces que hay una felicidad superior a todas las ambiciones?... Teodorico quiere nuestro destierro... pues bien, que lo señale donde quiera, tan lejos como quiera de su reino, con tal que no nos separe. Fermin desde que no te habia visto, he vivido siempre en esta santa casa, y he visto miserias que tú no puedes imaginar; ... gozos tambien entre esas miserias mis-... , que yo no podia creer. Dependian, sin embargo, de que los que los tenian se hallaban resignados y sumidos ante el Señor, por soportar sin lamentos, crueles dolores, y amargas privaciones sin deseos, y eso que no tenian amor ni esperanza para sostenerlos.

—¿Me bastará tu amor, Alida mia!

—¡Escúchame, Fermin, escúchame! Desde que nos separamos he aprendido muchas cosas: la vida del mundo no es mas que una prueba para llegar á la felicidad eterna.

Hablando así, Alida dominaba á Fermin con una dulce mirada, segura de que iba con ella la persuasion.

—Si, le decia, hay despues de la muerte una dicha que no tiene término, y si la desmereces haciendo lo que el santo obispo nos ha prohibido, preciso será que sufra yo por los dos en la tierra, para que seas perdonado, y podamos estar juntos en el cielo.

Y el amor de aquella joven, que creia no pensar mas que en Dios, cuando no pensaba mas que en Fermin, esclarecia su rostro con una luz santa. Conmovido el joven y enternecido, respondióla con igual fervor.

Y yo, aunque no fuese mas que para evitarte una sola lágrima, sabré renunciar á los ardientes deseos de engrandecerme que me devoran.

—Oigate Dios, para que fructifique ese pensamiento en tu corazon.

—¡Oh! ya estoy resuelto.

—Amigo mio, roguemos al Señor que confirme tu resolucion.

—¡Alida mia! yo tambien oraré contigo.

—¡Gracias, señor Dios mio! dijo la hermosa, arrodillándose y atrayendo á su lado á Fermin; dale valor para amar la humildad, ahoga los soberbios arrebatos de su corazon, haz que ame y prefiera tu palabra á las alabanzas del mundo, tu gloria á la suya, y al suyo tu triunfo. Dios mio, tambien te lo pide él, como te lo ruego yo.

Ingénua y enamorada, de esta manera hablaba no sabiendo que en el fondo de su alma, que ella no sabia sondear aun, decia:

—Dios mio, haz que me prefiera á todo, haz que en el mundo no ame á nadie mas que á mi.

Y Fermin, sorprendido, encantado y lleno de emocion, repetia aquellas palabras dulcísimas, y ambos unian al fin sus almas en una misma oracion, puestos de rodillas y suplicando sinceramente al Señor que borrase de su pecho la ambicion y los soberbios deseos. Obtenida esta fuerza sobre ellos mismos, resignados y próximos á hallar un motivo de gozo en lo que hasta entonces no habian mirado mas que como penitencia, nada les costó su abnegacion, porque aquellos que sinceramente creen, se persuaden luego de cuán miserable es la vida humana, y llevan sus esperanzas mas allá de donde la mayor parte de los hombres acaban las suyas.

La noche en que aconteció esta escena del palacio de Hermes, y la que hemos contado del de Enrico, pasó pronto, y amaneció el dia en que debia fijarse definitivamente la suerte de los diferentes personajes de esta historia.

Habian llegado al momento de volver á temer por lo futuro, y ya estrañaban que Hermes tardase tanto, cuando oyeron el ruido lento de algunos pasos; acercáronse á la puerta, pero su terror fué grande al ver al conde Bold. Espantada Alida, se precipitó hácia él para precaver el primer movimiento

LA DE[...] PERIÓDI[...]

PRECIOS DE SUSC[...]
FERROL.—Un mes [...] trimestre cua-
tro pesetas.—Ultrar[...], nueve pesetas.
La correspo[...] director de este periódico.
No se dev[...] [...]ales.

Montevideo, 19.
[...] á este puerto el vapor [...] de la compañía [...]

ALMANAQUE AMERICANO

Hoja de [...]

[...]s periódicos de provincias [...]arecida á la siguiente que [...]e Barcelona:
[...]capitan general señor [...]cial, manifestándole [...] España las recep[...] [...]er lugar hoy con [...] ste pa[...] [...]enes para [...]narios [...] las ha[...] [...]echo, [...]e en Fe[...], porque [...]alacio de la [...]tro del derecho e[...] pequeñas infr[...] ciencia de [...] pero [...]

R[...]e frio, pero el que [...]bre estos fenómenos [...] siguiente forma:
[...]oy ha caido en esta capital [...] nevada que ha alcanzado una [...] pocas veces conocida en esta época. Las [...]es y los campos presentan un aspecto como si nos encontrasemos en pleno invierno.
Muchos de los caminos han quedado interceptados por la enorme cantidad de nieve.»

[...] pobres en[...] [...] cedió y cede la [...]socorro [...] no al Ayuntamiento sino [...]lo de Ferrol, como suponemos cedia los [...] para escuelas públicas prestando un [...] servicio á la poblacion, no ha guardado el [...]ntamiento la consideracion debida al Hos[...]al al cobrarle los andenes.
¡Es muy ingrato nuestro Ayuntamiento y sobre todo su alcalde del rey!!

———

Sabemos que las quejas de la prensa se pierden en Ferrrol en el vacio.

Pero aun á trueque de que asi suceda, vamos á permitirnos dirigir un ruego al señor alcalde, que deseamos deje á última hora un buen recuerdo de su gestion municipal.

El señor alcalde tiene que rehabilitarse á los ojos de todos los vecinos, y para eso vamos á pedirle poca cosa.

Que dé las órdenes convenientes para que desaparezca el inútil palco de la música, el «kiosko» que sirvió en tiempos para cobijar á los monos, y todos los demas «útiles» que alli estorban.

Todo aquello afea tanto los jardines de Suanzes, mas concurridos en esta estacion que en ninguna otra, que el que hiciese desaparecer esterbos mereceria bien del público de Ferrol.

El alcalde es el llamado á hacerlo

Trabajo poco cuesta.

Asi, pues, ánimo y á ello.

Desaparezcan esas ruinas que roban embellecimientos á nuestros mas bonitos jardines públicos.

El alcalde sabe que se le quiere bien y por eso nos permitimos darle tan buen eonsejo, queatendido por él, habria siempre de redundar en su beneficio.

———

Es pura «filfa lo de la loteria de Hamburgo.

Sabemos de una familia que tuvo un número premiado, y en vez de mandarle el dinero le mandan otro billete de la citada loteria.

A[...] es que si por ejemplo esta vez no le toca á la citada familia, perdió el importe de lo que le habia tocado mas lo que costó el segundo billete.

¿Quieren ustedes mas fi fa?

———

Volvemos á la carga:

No hace aun mucho tiempo que dirigiamos una suplica á una elevada autoridad militar de este distrito para que ordenase se normalizase la distribucion de las fuerzas militares de esta region.

No hemos sido atendidos en nuestras justas excitaciones: la guarnicion de Ferrol sigue en la misma forma: el primer batallon del regimiento de Luzon continúa aquí pero la música que le pertenece y la plana mayor que le corresponde continuan en la Coruña y sigue este estado ilógico y poco natural en lo que respecta á las guarniciones.

Hemos probado yá que hay aqui alojamiento para la música de Luzon y tambien lo hay para la plana mayor, si se quiere que lo haya.

¿Que falta pues?

Qué el capitan general señor Morales de los Rios atienda nuestras justificadas indicaciones, y los deseos de todo el pueblo de Ferrol.

———

Se ha expedido por el ministerio de Fomento un real dereto declarando comprendidos en la excepcion del artículo 3.° del real decreto de 28 de Agosto de 1889 para la celebracion de examenes de fin de curso, los colegios privados que cuenten mas de 20 alumnos matriculados en la segunda enseñanza y se hallen situados á distancia mayor de cinco kilómetros de la poblacion en que radique el Instituto. Los rectores de las universidades concederan en cada caso la autorizacion necesaria para celebrar examenes, oyendo a los directores de los institos respectivos y dando cuenta de sus acuerdos á la direccion general de instruccion pú blica.

———

Dos acuerdos tomados por la comision provincial:

Autorizar provisicnalmente á Victorina Silva para reconocer á la expósita de Ferrol, Elvira Perez.

Autorizar tambien á Andrés Varela para p o hijar á la expósita de la misma inclusa Isabel Bouza

———

Los maestros que hayan desempeñado gratuitamente durante el presente curso escuelas de adultos, deben procurar qua en la presente época se celebren exámenes públicos de los mismos, en forma análoga a los de las demas escuelas, es decir, presididos por algun individuo designado por la junta local ó con asistencia de esta misma.

———

Algunas señoras devotas se quejan de que en la iglesia parroquial de San Julian no se suspenden los trabajos de albañileria en el interior de dicho templo interin duran los oficios de la tarde.

———

Los niños que hieren:

Enterados de que en la calle Nueva un niño habia herido á una mujer, nos dirigimos esta mañana á una hora prudencial a la casa de socorro.

Allí no pudimos averiguar como se llamaba la mujer herida, ni que nombre tenia el agresor.

Solo se nos dijo que la herida se reducia solamente a un pinchazo inferido con un cuchillo.

Nos permitimos rogar al director de la casa de socorro ordene lo conveniente para que los los periódicos tengan medios de informacion.

Esperamos ser atendidos.

———

En la capilla de la Angustia sigue haciéndose la novena de rigor.

Las funciones se presentan con grandes carácteres de animacion.

Todavia los propietarios no han dado las órdenes oportunas para el enlucido y blanqueo de sus casas.

Será por «mor» del tiempo.

———

«El Correo Gallego» no pregunta si se juega a la carteta en Ferrol.

———

Se vende en Ferrol mucha leche adulterada. Vigilancia, señor, vigilancia.

———

Un acontecimiento:

Hace dias hubo limpieza pública en las calles de Esteiro.

¡Qué descansada ha debido quedar la escoba municipal! [...] [...]ificacion de lo [...]

———

El tiempo sigue imperturbable.

Se pronunció en contra nuestra y sigue pronunciado.

Llueve y hasta hace frio.

———

Continua en el dique de la Campana el crucero «Alfonso XII».

———

No obstante que el mar no estaba muy tranquilizador, ayer hizo viaje á la Coruña el vapor «Hércules».

Seccion Telegrafica

(De nuestro servicio particular.)

Madrid 20.

Las noticias recibidas de Lisboa son bastante pesimistas.

Continúa sin resolver y elaborándose trabajosamente la crisis ministerial.

Ningun partido ni hombre político alguno se atreve á encargarse del gobierno en vista de las graves dificultades económicas y políticas que presenta la situacion.

Indícase que el rey, que ha conferenciado con los más importantes hombres públicos, encargará de la formacion del nuevo gabinete al señor Serpa Pimentel.

Madrid 20.

La comision de las Cámaras de Comercio se ha constituido, nombrando presidente al señor Monfort.

Hánse planteado para la discusion estos tres puntos:

1.° Faculrad para aumentar la emision de billetes de Banco.

2.° Beneficio que debe recibir el Tesoro.

3.° Prórroga del privilegio.

Solamente se ha resuelto el primer punto, conviniéndose en que debe limitarse el aumento de la emision hasta mil millones nada mas.

Reservaráse la tercera parte mitad en oro y mitad en plata.

Lo restante será en valores comerciales.

Mañana probablemente se confirmarán estos acuerdos.

Madrid 20.

La *Gaceta* ha publicado una disposicion resolviendo tengan validez los nombramientos de empleados hechos durante el período electoral, siempre que se hagan en la necesidad de cubrir vacantes naturales cuya provision lo exija ó que esa provision sea necesaria para no interrumpir la marcha regular de los servicios de la administracion.

Madrid 20.

El señor Cánovas ha indicado las siete de la tarde para recibir á la comision del Círculo Mercantil que va á visitarle para poner en su conocimiento los acuerdos del comercio.

El señor Minuesa le expondrá los perjuicios que se irrogarian al comercio con la aprobacion del proyecto autorizando al Banco para el aumento en la emision de billetes.

Cree el Círculo que el Tesoro debe apelar á un empréstito para hacer frente á las dificultades financieras y salir de la situacion presente, sin recurrir á procedimientos de funestas consecuencias para el pais en el porvenir.

Madrid 21.

Júzgase fracasado en parte el proyecto de concesion al Banco de aumento de emision.

La asamblea de las Cámaras de Comercio ha discutido el dictámen que le telegrafié ayer.

Fué impugnado por varios miembros de la asamblea, haciéndolo algunos en sentido radical.

La comision lo defendió victoriosamente.

El dictámen fuè despues aprobado por aclamacion.

Mañana una comision de las Cámaras se lo presentará al gobierno.

Imp. de "El Eco" Real, 80.

[...] notables [...] edad, ya con [...] de los individuos, [...] enseñanzas—añade [...]olo recordadas, por la [...] hace cuanto está en su [...] sean puestas en práctica, á [...] en sus saludables frutos."

[...] la Encíclica de la numerosa [...]aria, y dice que la Iglesia ha [...] hará siempre cuanto pueda para [...] los obreros los auxilios materiales y [...]ales que la caridad de Jesucristo, siempre viva en la Iglesia, sabe encontrar y proponer en provecho del desvalido.

Especifica luego los deberes de los patronos para con los obreros, y añade que el poseer bienes individualmente es de derecho natural al hombre, siempre que haga de ellos un justo uso:

[...]ano nuevo [...]as artes, [...]onos y de [...] la riqueza en [...]os, la pobreza de

SECCION DE ANUN

ATENC

GREGORIO FERRER, dueño de la fábrica de paraguas **LA FA** completo en sombrillas de **seda,** última novedad, para señora, y quita soles, de **seda y** **dosas** última novedad.

Ventas al por mayor y menor.

LA FAVORITA

FRENTE AL DEPÓSITO DE MAQUINAS SI

GREGORIO FERRER

GRANDES ALMACENES

DE

LA VILLA DE PARIS

100, REAL, 100

CASA ESPECIAL EN ARTICULOS DE GRAN NOVEDAD

PARA SEÑORAS, CABALLEROS Y NIÑOS

Recibimos numerosas colecciones de las séries de mas novedad para la temporada. Esta casa tiene siempre inmenso surtido y vende á precios mas económicos que ninguna otra. SOBRE CAMAS para novias.

La Villa de Paris: Real, 100

José Fernandez y Hermano

VENTAS AL CONTADO Y A PLAZOS

GRAN SECCION DE SASTRERIA

100, REAL, 100

LA VILLA DE PARIS

CASA ESPECIAL EN CORTE Y CONFECCIONES

Exposicion permanente

De las numerosas colecciones y selectas novedades inglesas, francesas y del reino. Aconsejamos á todo consumidor que no realice ningun encargo sin antes visitar esta casa.

UNIFORMES para la Marina é INSIGNIAS de todas clases.

La Villa de Paris: Real 100

José Fernandez y Hermano.

IMPRENTA Y LIBRERIA

D

EL ECO FERROLANO

REAL 80

Se acaba de recibir en ésta casa, un gran surtido en papel de esquelas de luto, de la última novedad.

Tambien hemos recibido un variado surtido en cuadernos de letras para marcar y bordar.

Papel inglés en estuches de madera con su llave á cuatro pesetas.

Especialidad en esquelas de defuncion, dara las cuales hay papel y tarjetones modernos.

Papel de cañamazo de varios colares.

Prospectos, tarjetas de visita desde dos pesetas el ciento, participaciones de enlace, circulares, cromos anunciadores, recordatorios, menbretes carteles para espectáculos y particulares y toda clase de trabajos tipograficos.

PRECIOS SIN COMPELENCIA

Real, 80, Ferrol

LA URBANA

COMPAÑIA ANONIMA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS

FUNDADA EN FRANCIA EN 1838

AUTORIZADA EN ESPANA

...den de 4 de Marzo de 1838 y decretos de ... de Diciembre de 1849 y 24 de ... Diciembre de 1857

...CIAL: 5.000.000 DE PESETAS

...IAS DE TODAS CLASES

...rrientes y primas por recibir

...de pesetas

...a.—Excelentísimo ... Santa Lucia, ca-

...a Coruña.— ...rina, 22.

PASTA PECTORAL

del Dr. ANDREU, de Barcelona.

Remedio seguro contra toda clase de tos por fuerte é incómoda que sea, facilitando siempre la espectoración.

Clasificación de las virtudes de esta pasta en las diferentes enfermedades en que se presenta la tos.

LA TOS ronca y fatigosa, que es síntoma ... y c... casi siempre de tisis y catarros pulmonares, disminuye muchísimo con este medicamento, rebajando por completo los accesos violentos de TOS que contribuyen mucho al decaimiento del enfermo.

LA TOS contínua y pertinaz producida por un gran cosquilleo en la garganta ó carraspera que unas veces es producida por un humor herpético y otras también por el abuso del fumar, se alivia inmediatamente con estas **Pastillas Pectorales.**

LA TOS seca, convulsiva, entrecortada muchas veces por sofocación, como sucede á los asmáticos y personas excesivamente nerviosas por efecto de una gran debilidad, se combate perfectamente con esta **Pasta Pectoral.**

LA TOS acompañada de ronquera y á veces afonía de la voz que es tan común á los oradores, abogados, profesores, cantantes, actores y demás que tienen que hacer uso de este importante órgano, desaparece pronto con el uso de esta **Pasta Pectoral.**

LA TOS catarral ó de constipado y la llamada vulgarmente de sangre, ya sea reciente ó crónica, se cura siempre con este precioso medicamento. Son numerosísimos los ejemplos de curaciones obtenidas en personas que de muchos años padecian semejante TOS, tan incómoda y pertinaz, que al menor resfriado se les reproducia de una manera insoportable.

Es de advertir que muchas tisis pulmonares provienen de una simple TOS, ocasionada por un constipado mal cuidado.

Este gran medicamento es, pues, siempre seguro para curar en unos casos y combatir en otros una enfermedad de cuyos terribles resultados se ven diariamente ejemplos.

ALIVIO Y CURACIÓN DEL **ASMA** Ó SOFOCACIÓN DE TODA CLASE,

POR LOS CIGARRILLOS BALSÁMICOS Y LOS PAPELES AZOADOS.

Remedio pronto y seguro que penetra directamente en forma de humo dentro del aparato respiratorio.

Fumando un solo cigarrillo, aun en los ataques más fuertes de **Asma,** se siente al instante un gran alivio. La espectoración se produce más fácilmente, la tos se alivia, el pecho late con más regularidad y el enfermo respira luego libremente.

Estos cigarrillos llevan una boquilla tan cómoda que no ensucia los dedos y se aspira el humo con extraordinaria suavidad, pudiendo fumarlos las señoras y personas más delicadas.

LOS ATAQUES DE ASMA por la noche se calman al instante con los papeles azoados, quemando uno dentro de la habitación; de modo que el enfermo que se ve privado de descansar, siente luego un agradable bienestar que se convierte en el más apacible sueño.

DEPÓSITO CENTRAL: **Dr. Andreu,** Barcelona, y pídanse estos medicamentos en todas las buenas farmacias del mundo.

SUN FIRE OFFICE

Compañia inglesa de seguros contra incendios estableceda en Lóedres desde 1710

La compañia de incendios más antigua del mundo

SINIESTROS.—Los pagados en los ciento ochenta años que cuenta de existencia ascienden á una suma favulosa; solo sn estos últimos veinte años ha pagado más de cien millones de pesetas.

Premios moderados.

Inmediato arreglo y paga de siniestros por el agente en Ferrol don José Rodriguez Castro, calle de Galiano número 29.

ULTRAMARINOS

DE

ENRIQUE GUZMAN

124.—IGLESIA—.124

Se acaba de recibir procedente del extranjero y de reino las mejores marcas de cerzeza y sirops, los que se espenden á precios raducidos.

Cerveza inglesa marca «Bass».
Id. alemana » «Moabit».
Id. » » Los dos Gallos».
Id. de Santander» «Cruz Blanca».
Id. «Ligera Estomacal» para uso de las comidas.

Todas las clases, excepto la inglesa, están en botellas y medias.

Sirops de limon, orchata, grosella, frambuesa y zarzaparrilla.

IMPRENTA

DE

EL ECO FERROLANO

REAL, 80

En este establecimiento se haen toda clase de impresiones sencillas y de lujo, como son:

Documentacion para los cuerpos del ejército y armada.

Estados para oficinas y particulares.

Facturas de cabotage, ceses, esquelas de ofrecimiento de casas y de enlace.

Guias de comercio, letras y facturas.

Tinta do China superior.

Lápices, frascos de tinta carmin y otros articulos.

Devocionarios encuadernados en concha, nacar chagrin y otras varias clases.

Cuadradillos. cartabones y reglas de curvas para dibujo tinteros de viaje, cuchillos para papel, arenilla dorada y negra, manecillas corta lápices, lacre, lapiceros, goma de borrar y otra porcion de objetos de escritorio y dibujo.

Tarjetas de visita en el acto.

Rotulos en negro para toda clase de vinos y licores.

Obras, folletos, prospectos circularesdetodos tamañ.

CODIGO DEL COMERCIO

Comentado segun las disposiciones del derecho civil de Jurisprudencia del Tribunal Supremo de Justicia

PRECEDIDO DE UNA INTRODUCION HISTORICA

POR

DON FEDERICO SOLER Y CASTELLÓ

Se halla de venta en la imprenta de este periódico á ocho pesetas ejemplar.